



Rathaus, Bürgerbüro und Touristinformation

Webergässle 2
Telefon 07663 / 9331-0
Fax 07663 / 9331-30
E-Mail gemeinde@bahlingen.de
Internet www.bahlingen.de

Öffnungszeiten:
Montag bis Freitag 8.30 bis 12.00 Uhr
Donnerstag 16 bis 18.30 Uhr
Friedhofsordner
Herr Kaufmann, Tel. 0171 / 7410338
Wassermeister
Herr Sommer, Tel. 0160 / 96468724

Retungsleitstelle 07641 / 8980
(Feuerwehr und Rettungsdienst)

Silberbergschule, Hohleimen 6
Telefon: 07663 / 94740
E-Mail: poststelle@sbs-bahlingen.schule.bwl.de
Internet: www.sbs-bahlingen.de

Kindergarten Webergässle, Webergässle 3 Telefon: 07663 / 5747
www.kiga-webergaesle.de

Kindergarten Mühlenmatten, Mühlenmatten 1 – 3 Telefon 07663 / 99597

EnBW RegionalAG Rheinhausen
0800 / 3629477

Störungs-Hotline badenova
0800 / 2767767

Notruf-Fax für schwerhörige, ertaubte, gehörlose und sprachgeschädigte Menschen: Fax 07641 / 460177

Drogenberatungsstelle: EMMA Jugend- und Drogenberatung Emdingen: Telefon 07642 / 926886

Fundtiere:
Tierheim Emmendingen, Telefon 07641 / 2981

AMTLICHE BEKANNTMACHUNGEN



Einladung zur öffentlichen Sitzung des Gemeinderates am 29. Januar 2018

Am Montag, 29. Januar 2018 findet um **19.30 Uhr** im **Bürgersaal des Rathauses** eine öffentliche Sitzung des Gemeinderates statt.

Tagessordnung

1. Fragen der Bürger
 2. Bebauungsplan „Riegeler Straße West“
Beschluss zur Durchführung der erneuten Offenlage gemäß § 3 Abs. 2 und der Beteiligung der Behörden und sonstigen Träger öffentlicher Belange nach § 4a Abs. 3 BauGB
 3. Haushalt 2018
Beratung und Beschlussfassung
 4. Festlegung der Straßennamen
Bebauungspläne „Unterriesen“, „Speicher“ und „Erlenmatten II“
 5. Bestellung des Gutachterausschusses der Gemeinde Bahlingen a.K. für die Geschäftsjahre 2018 und 2019;
Änderung der Besetzung
 6. Bekanntgaben und Verschiedenes
 7. Fragen der Gemeinderäte
 8. Fragen der Bürger
- Die Bevölkerung ist zur öffentlichen Sitzung des Gemeinderates eingeladen.
Lotis
Bürgermeister

Ortskernsanierung „Ortmitte II“ -> 100.000 Euro
Dieser Ansatz kommt nur zum Tragen, wenn eine Aufnahme in das Landes-sanierungsprogramm erfolgt.

Ausbau der Gemeindeverbindungsstraße Bahlingen - Nimburg -> 290.000 Euro

Nach Abschluss der Gleisbauarbeiten muss die Gemeindeverbindungsstraße saniert werden. Geplant ist die Fortführung des Ausbaustandards, wie er auf Nimburger Seite bereits ausgeführt ist. Die Gemeinde kann bei der Finanzierung auf Rücklagen beim Gemeindeverwaltungsverband zurückgreifen und die SWEG wird sich auch beteiligen. Im Zuge der Vorstellung bzw. Genehmigung der Planung soll auch über eine Einschränkung für die Nutzung diskutiert werden (Tonnagebegrenzung, Reduzierung auf landwirtschaftlichen Verkehr)

Anschaffung von zwei Ladesäulen für Elektrofahrzeuge -> 16.000 Euro
Als Beitrag zur Förderung der Elektromobilität schafft die Gemeinde zwei Ladesäulen an, diese sollen beim Bahnhof und auf dem Parkplatz Rössle aufgestellt werden.

Abwasserbeseitigung
- Sanierung Schmutzwasserkanäle -> 38.000 Euro
- Sanierung Regenwasserkanäle -> 100.000 Euro
- Anschluss der Außenbereichsgrundstücke an das Schmutzwasser -> 75.000 Euro (die Gemeinde übernimmt die Planungskosten, die Baukosten sind von den Anschlussnehmern zu tragen).

Friedhof
- Beschaffungen Ausstattung und Einrichtung -> 2.500 Euro
- Geräte und Maschinen (u.a. Erdcontainer) -> 6.000 Euro
- Sanierung Leichenhalle -> 10.000 Euro

Nachdem die Sanierung des öffentlichen Bereiches (Toiletten, Aufbahrungsräume) abgeschlossen ist, soll nun auch der nichtöffentliche Bereich (Lager-räume usw.) renoviert werden.

Bauhof:
- Ausstattung und Einrichtung -> 25.000 Euro
- Geräte und Arbeitsmaschinen -> 33.500 Euro
Ausbau Feld- und Wirtschaftswege -> 20.000 Euro
Soziales Wohnen, Planungskosten -> 25.000 Euro
Langfristig sollen die Container beim Bauhof abgebaut werden und statt dessen ein zweites Gebäude für soziales Wohnen errichtet werden. Bezahlbarer Wohnraum ist knapp und die Gemeinde sieht sich hier in der Pflicht.

Wasserversorgung
- Verlegung der Wasserleitung zu den Außenbereichsgrundstücken -> 320.000 Euro

Die Außenbereichsgrundstücke sind noch nicht an die öffentliche Wasser-versorgung angeschlossen, was teilweise zu Problemen führt.

- Geräte und Maschinen, u.a. Ersatz für eine Pumpe im Pumpwerk -> 17.000 Euro
Erwerb von unbebauten Flächen -> 100.000 Euro
Ergänzung der Straßenbeleuchtung -> 25.000 Euro
U.a. wurde die unzureichende Beleuchtung in Teilen der Bühlerstraße und in der Teniger Straße im Bereich der Querungshilfen angesprochen.

Tilgung von Krediten -> 125.200 Euro
Der Haushalt soll in der Sitzung am 29.1.2018 beschlossen werden.

Zahlungstermin 3.2.2018 und 15.2.2018

Die Gemeindekasse weist darauf hin, dass am 03.02.2018 und 15.02.2018 wieder folgende Steuern und Abgaben fällig werden:

- Jahresendabrechnung der Wassergebühren 2017 (03.02.2018)
- Gewerbesteueranzahlungen 2018 (15.02.2018)
- Grundsteuerrate 2018 (15.02.2018)

Alle Steuer- und Gebührenpflichtige, die nicht am SEPA-Lastschriftverfahren teilnehmen, werden gebeten, diese Zahlungstermine zu beachten und einzuhalten.

Soweit eine Einzugsermächtigung bzw. SEPA-Lastschriftmandat vorliegt, werden die Abgaben zum Fälligkeitstermin abgebucht.

Die Gemeindeverwaltung empfiehlt am SEPA-Lastschriftverfahren teilzunehmen, damit fällige Beträge immer rechtzeitig eingezogen werden können. Den Steuerpflichtigen entstehen dadurch keinerlei Kosten und Nachteile. Auch ist ein jederzeitiger Widerruf möglich.

Blankoformulare hierfür finden Sie im Downloadbereich der Homepage der Gemeinde Bahlingen und in der Auslage im Rathaus.

Sofern Sie nicht am Bankinzugsverfahren teilnehmen, überweisen Sie bitte die Abgaben unter Angabe des vollständigen Buchungszeichens rechtzeitig. Dadurch vermeiden Sie die automatische Berechnung von Mahngebühren und Säumniszuschlägen.

Die Bankverbindungen der Gemeinde finden Sie auf den Bescheiden oder der Homepage der Gemeinde Bahlingen. (www.bahlingen.de)

Bei Fragen zum Zahlungsverkehr können Sie sich gerne an die Gemeinde-kasse, Fr. Hauser, Tel.: 9331-26 oder Fr. Haag, Tel.: 9331-16 wenden.

Probealarm der Freiwilligen Feuerwehr

Am nächsten Freitag findet, wie jeden ersten Freitag im Monat, ein Probealarm für Sirenen statt. Die Bevölkerung wird darauf hingewiesen.

Altpapiersammlung

Die Jugendfeuerwehr sammelt am Samstag, den 27. Januar 2018 Altpapier ein. Sie würden sich freuen, wenn Sie Ihr Altpapier vor die Haustür stellen würden. Vielen Dank im Voraus.

Lions-Glücks Adventskalender

Ein paar hochwertige Preise warten noch auf die Abholer!
Nur noch bis zum 31. Januar können diese bei Landhausmode Hirtler, Hauptstraße 53, 79346 Emdingen am Kaiserstuhl während der regulären Ladenöffnungszeiten abgeholt werden. Für die Herausgabe des Gewinnes bitte den vollständigen Adventskalender mitbringen. Die Nummer auf der linken Ecke ist entscheidend!

Die Kalendernummern, die gewonnen haben, sind unter www.adventskalender-kaiserstuhl.de zu finden.

Sperrung der östlichen und nördlichen Kaiserstuhlbahn bis Anfang Mai 2018 verlängert

Ausbau der westlichen Kaiserstuhlbahn beginnt im Mai 2018
Die Sperrung der östlichen Kaiserstuhlbahn zwischen Riegel Ort und Gottenheim sowie der nördlichen Kaiserstuhlbahn zwischen Riegel/Malterdingen und Emdingen wird bis Samstag, 5. Mai 2018, verlängert. Die ursprüngliche Planung der SWEG Schienenwege GmbH sah vor, dass die Sperrung der beiden Streckenabschnitte bereits Ende Februar 2018 endet. Die Verzögerungen bei den Bauarbeiten haben sich aufgrund der ungünstigen Witterungsbedingungen ergeben sowie durch zusätzlich erforderliche Arbeiten. So waren teilweise aufwendigere Fundamentierungen bei den Brücken und unvorhergesehene Baugrundverbesserungen bei den Gleisen nötig. Aufgrund des späteren Abschlusses der Bauarbeiten muss das auf den Strecken der SWEG Schienenwege GmbH fahrende Verkehrsunternehmen, die Südwestdeutsche Verkehrs-Aktiengesellschaft (SWEG), den Schienenersatzverkehr auf der Linie 101 zwischen Gottenheim und Emdingen sowie auf der Linie 102 zwischen Riegel/Malterdingen und Emdingen jeweils in beiden Richtungen bis zum 5. Mai 2018 verlängern.

Auswirkungen ergeben sich außerdem auf den dritten Bauabschnitt zur Elektrifizierung der Kaiserstuhlbahn zwischen Emdingen und Breisach. Diese Arbeiten - und damit auch der Schienenersatzverkehr - beginnen erst am 7. Mai 2018 und nicht wie ursprünglich geplant Anfang März 2018.

INFOS DER BAHLINGER VEREINE

■ **Angelsportverein**
Kappabend des Angelsportvereins am Freitag, 2. Februar, um 19.33 Uhr im Anglerheim. Der Eintritt ist frei.

■ **Generalversammlung** am Samstag, 27. Januar, um 20 Uhr im Vereinsheim.

■ **Landfrauen**
Dienstag, 30. Januar, um 18 Uhr Kochen mit Roland Pausenheld bei der Firma Maier Küchen. Kosten für das 3-Gänge-Menü inkl. Getränke ca. 50 Euro. Anmeldung bei Gertrud Boos, Tel. 3687.

Dienstag, 6. Februar, Vortrag von Frau Ruth Suchalla über die Darmgesundheit. Beginn 19.30 im Gasthaus zum Lamm. Auch Nichtmitglieder sind herzlich willkommen.

Am 24. Februar feiert der Landfrauenbezirk Emmendingen in der Stadthalle in Emdingen sein 50-jähriges Bezirksjubiläum. Alle Mitglieder mit Partner sind herzlich eingeladen. Beginn 19.30 Uhr, Einlass 18.30 Uhr. Anmeldung bis 31. Januar bei Rosemarie Würstlin, Tel. 4919.

Fortsetzung auf Seite 4

Praxis Prof. Dr. Heck
Burgstraße 30, 79353 Bahlingen

PRAXISURLAUB
vom 5. bis 9. Februar 2018

Ab Dienstag, 13.2.2018 sind wir gerne wieder für Sie da.

Vertretung:

Dres. Heinert/Holz, Bahnhofstr. 8, Bahlingen
Praxis Egger, Webergässle 2, Bahlingen

Von Dienstag, 3. Juli bis Mittwoch, 4. Juli findet eine Fahrt zum Deutschen Landfrauentag nach Ludwigshafen statt. Die Fahrt kostet ca. 130 Euro und beinhaltet die Busfahrt, Übernachtung und Eintritt. Geplant ist auch eine Besichtigung im Kloster Maulbrunn und eine Weinprobe. Wer mitfahren möchte, bitte bis 31. Januar bei Rosemarie Würstlin, Tel. 4919, anmelden.

■ TTC informiert
Am 28. Januar findet das alljährliche Grümpelturnier statt. Natürlich gibt es auch wieder Leckeres aus der TTC-Küche, kommt vorbei und genießt ein leckeres Mittagessen, Kaffee und Kuchen und spannende Spiele.

Spielergebnisse:
TTSV Kenzingen II - Jugend 9:1; TTV March - Herren II 7:9; Herren III - TTC Forchheim III 9:2; Herren V - TTV Vörsstetten II 1:8; TTC Nimburg II - Herren I 9:7; Herren IV - SV BW Wiehre-Freiburg 8:8

Spieltermine:
Freitag, 26.1.: 17.45 Uhr TTV Vörsstetten - Jugend; 20.15 Uhr TUS Bleichheim II - Herren IV
Dienstag, 30.1.: 19.30 Uhr SV Waldkirch III - Herren V; 20.15 Uhr SV BW Wiehre-Freiburg - Herren I

WIR GRATULIEREN

■ Bahlingen
27. Januar: Sonja Freund, Bahnhofstr. 8 (70 Jahre).

SONSTIGE MITTEILUNGEN

■ Fortbildung Sachkunde im Pflanzenschutz
Das Landwirtschaftsamt Emmendingen bietet eine vierstündige Fortbildungsveranstaltung zur Sachkunde im Pflanzenschutz am Dienstag, 6. Februar, von 18 bis 22 Uhr in der Weinberghalle in Eendingen-Königschaffhausen an. Eine Anmeldung ist unbedingt erforderlich per E-Mail an landwirtschaftsamt@landkreis-emmendingen.de oder telefonisch unter 07641 / 451 9110 mit Angabe von Vorname, Name, Geburtsdatum, Geburtsort, Adresse und Telefonnummer. Die Gebühr für die Teilnahme beträgt 10 Euro.

■ NABU Kaiserstuhl Exkursion Wintergäste
Am Sonntag, 4. Februar, bieten Andreas Galli und Barbara Mutke vom NABU Kaiserstuhl die Exkursion Wintergäste auf dem Rhein an. Beobachtung der Wasservögel. Die Exkursion eignet sich für den Einstieg in die Vogelbeobachtung.

Treffpunkt: Parkplatz beim Kiosk hinterer Rheindamm in Weisweil
Uhrzeit: 10 Uhr
Dauer: 2 bis 3 Stunden
Obulus: 5 Euro, NABU-Mitglieder 3 Euro, Kinder sind frei

■ Schnittkurs für Obstbäume
Am Samstag, 3. Februar, bietet der Kreisverband Obstbau, Garten- und Landschaft e.V. (KOGL) um 10 Uhr einen Schnittkurs für Obstbäume im Kreis-Lehrgarten des Kreisverbandes Obstbau, Garten und Landschaften in Kenzingen an der alten Straße an.

Weitere Informationen auch unter www.kogl-emmendingen.de

■ Skifreunde Burkheim
Die Skifreunde Burkheim veranstalten am Sonntag, 28. Januar, eine Vereinsmeisterschaft mit Testskitag. Ebenfalls laden Sie am 10. und 11. März zu einem Wochenende voller Spaß im Schnee mit der ganzen Familie ein.

Nähere Informationen und alle Termine sowie Angebote, Preise, Kontaktdaten und Öffnungszeiten auf der Homepage www.skifreunde-burkheim.de oder immer dienstags von 19.30 bis 21.30 Uhr direkt im Skikeller. Anmeldungen direkt per E-Mail unter skifreunde-burkheim@t-online.de

NOTDIENSTÜBERSICHT

■ Ärztlicher Notfalldienst
Unter der Nummer 116117 werden medizinisch notwendige Hausbesuche außerhalb der regulären Öffnungszeiten der niedergelassenen Ärzte für die Einwohner von Bahlingen koordiniert.

Für akut bedrohliche Notfälle wenden sie sich bitte rund um die Uhr an die Rettungsleitstelle Emmendingen unter der Telefonnummer 07641 / 8980. Für alle anderen Patienten stehen die Notfallpraxen im Kreiskrankenhaus Emmendingen und in der Uniklinik Freiburg zur Verfügung die zu den Öffnungszeiten jeweils ohne Voranmeldung besucht werden können.

Notfallpraxis am Kreiskrankenhaus Emmendingen, Gartenstr. 4, 79312 Emmendingen:

Montag, Dienstag und Donnerstag von 19 bis 22 Uhr
Mittwoch und Freitag von 16 bis 22 Uhr

Samstag, Sonn- und Feiertage von 8 bis 22 Uhr

Notfallpraxis am Universitätsklinikum Freiburg, Hugstetter Str. 55, 79106 Freiburg:

Montag, Dienstag, Donnerstag von 20 bis 24 Uhr,
Mittwoch, Freitag von 16 bis 24 Uhr,
Samstag, Sonn- und Feiertage von 8 bis 24 Uhr, Tel. 0761 / 8099800

Für Kinder ist die Notfallpraxis Freiburg im St. Josefs-Kinderkrankenhaus, Sautierstr. 1, 79104 Freiburg Anlaufstelle:

Montag bis Donnerstag von 19 bis 23 Uhr,
Freitag von 16 bis 23 Uhr,
Samstag, Sonn- und Feiertage von 8 bis 23 Uhr,
Telefonnummer: 0761 / 80 99 8099 oder 0180 / 6076111

In der Universitätsaugenklinik Freiburg, Kilianstr. 5, 79106 Freiburg gibt es eine spezielle augenärztliche Notfallsprechstunde:

Montag, Dienstag, Donnerstag von 19 bis 22 Uhr,
Mittwoch von 13 bis 22 Uhr,
Freitag von 16 bis 22 Uhr,
Samstag, Sonntag und an Feiertage von 8 bis 22 Uhr
Telefonnummer: 0180 / 6075311

Fachstelle Sucht, Hebelstr. 27, 79312 Emmendingen, offene Sprechstunde ohne Voranmeldung:

Mittwoch von 16 bis 17 Uhr
Donnerstag von 11 bis 12 Uhr

■ Apotheken

Kaiserstuhl-March

26.01. Münster-Apotheke, Breisach, Kupfertorstraße 16, Tel. 07667 / 7299
27.01. Rats-Apotheke, Bötzingen, Hauptstraße 4, Tel. 07663 / 1470

28.01. Rebtal-Apotheke, Freiburg Tiengen, Im Maierbühl 3, Tel. 07664 / 910700
29.01. Apotheke zum Roten Fingerhut, Ihringen, Bachenstr. 9, Tel. 07668 / 317
30.01. Salus-Apotheke, Waltershofen, Sonnenbrunnenstr. 13, Tel. 07665 / 5020400
31.01. Kaiserstuhl-Apotheke, Eichstetten, Hauptstr. 67, Tel. 07663 / 1205

01.02. St. Martins-Apotheke, Freiburg Hochdorf, Högestr. 11, Tel. 07665 / 2824
Emmendingen – Teningen

27.01. Spitzweg-Apotheke, Emmendingen, Fritz-Boehle-Str. 38, Tel.: 07641 / 51191
29.01. Central-Apotheke, Emmendingen, Theodor-Ludwig-Straße 11, Tel.: 07641 / 914170

30.01. Kronen-Apotheke, Teningen, Reetzstraße 5, Tel.: 07641 / 41109
01.02. Schlossberg-Apotheke, Emmendingen, Steinstraße 12, Tel.: 07641 / 914650

■ Kirchliche Sozialstation Stephanus Teningen
Tschelinstr. 4, Telefon 07641 / 96269821, Fax: 07641 / 55707
Pflegenotruf: 0176 / 14840110

Geschäfts- und Pflegedienstleitung: Frau Gabriele Bürklin
Pflegedienstleitung: Frau Monica Lopez-Sanchez Reben-Apotheke
Zuständige Pflegekraft: Anfrage über Sozialstation Teningen
Familienpflege: Frau Doris Banholzer-Zimmermann - Tel. 07641 / 1484

■ Tierärztlicher Notdienst
Den tierärztlichen Notdienst erfragen Sie bitte bei Ihrem Haustierarzt.

■ Pflegestützpunkt des Landkreises Emmendingen
Im Landratsamt Emmendingen (Hauptgebäude)
Bahnhofstr. 2-4, 79312 Emmendingen
Ansprechpartnerin: Christiane Hartmann
Tel.: 07641 / 451-378, E-Mail: pflgestuetzpunkt@landkreis-emmendingen.de

■ Kreisseniorenrat des Landkreises Emmendingen
www.kreisseniorenrat-emmendingen.de

ABFALLKALENDER BAHLINGEN

■ Erdaushubdeponie
Erdaushub wird nur noch auf der Anlage des Zweckverbandes Abfallbehandlung Kahlenberg (ZAK) auf dem Kahlenberg bei Ringsheim, angenommen. Öffnungszeiten für Privatpersonen: Montag bis Freitag 8 bis 18 Uhr, Samstag 8 bis 12 Uhr. Weitere Infos: Abfallwirtschaft des Landratsamtes Emmendingen, Telefon 07641 / 4519707.

■ Grünschnittplatz
Teningen: Kompostierplatz Fa. ROM (Tullastraße beim Bahnhof)
Öffnungszeiten: Montag bis Freitag 9 bis 12 Uhr und 15 bis 17 Uhr, Donnerstag 9 bis 12 Uhr und 15 bis 18.30 Uhr, Samstag 8.30 bis 14 Uhr

Annahme von holzigem Baum-, Strauch- und Heckenschnitt, Reisig sowie Rasenschnitt, Laub, Stauden und Blumen.

■ Wertstoffsammlung
Öffnungszeiten des Recyclinghofes in der Bahnhofstraße:
Jeden Freitag von 13 bis 17 Uhr und jeden Samstag von 9 bis 13 Uhr.

■ Glascontainer: beim Edeka-Markt im Gewerbegebiet und im Lindenweg, sowie auf dem Recyclinghof

■ Müllabfuhr: 1. Februar 2018
■ Gelber Sack: 1. Februar 2018
■ Papiertonne: 2. Februar 2018
■ Altpapiersammlung: 27. Januar 2018 durch die Jugendfeuerwehr

Ende des Bahlinger Amtsblatts

Gemeinderat tagt

Bahlingen. Am Montag, 29. Januar, findet um 19.30 Uhr im Bürgersaal des Rathauses die nächste öffentliche Sitzung des Gemeinderates statt. Auf der Tagesordnung stehen unter anderem der Beschluss zur Durchführung der erneuten Offenlage des Bebauungsplans „Riegeler Straße West“, der Haushalt 2018 und die Festlegung der Straßennamen für die Bebauungspläne „Untertieren“-, „Speicher“ und „Erlenmatten II“.

Kirche etwas anders

Bahlingen. Die evangelische Kirchengemeinde lädt zum Gottesdienst mit Begegnungsmöglichkeit am Sonntag, 28. Januar, um 18.30 Uhr in die evangelische Bergkirche ein. Ein lebendiger Input zum Thema „Reich sein?“, moderne Musik und ein Imbiss im Anschluss an den Gottesdienst sind vorbereitet. Der Gottesdienst am Sonntag, 28. Januar, um 10 Uhr fällt zugunsten des Abendgottesdienstes aus.

In die Brautjungfer verliebt

Goldene Hochzeit von Renate und Alfred Kaufmann

Bahlingen (bos). Am Samstag feierten Renate und Alfred Kaufmann ihre Goldene Hochzeit. Zu den Gratulanten zählte auch Bürgermeister Harald Lotis, der Glückwünsche im Namen der Gemeinde überbrachte.



Bürgermeister Harald Lotis gratulierte Renate und Alfred Kaufmann zur Goldenen Hochzeit.

Foto: Martin Bos

Die beiden gebürtigen Bahlinger haben sich 1963 kennengelernt, „mein Cousin und ihre Schwester haben geheiratet, und Renate ist mir als Brautjungfer gleich ins Auge gefallen“, erinnert sich Alfred Kaufmann (73) lächelnd. Das Gefallen beruhte auf Gegenseitigkeit, „aber es waren damals ganz andere Zeiten, ich war noch minderjährig und es ging eine Weile, bis Alfred mich offiziell von zuhause abholen durfte“, so Renate Kaufmann (70). Am 20. Januar 1968 heirateten die beiden und zogen in eine gemeinsame Wohnung, seit 1974 wohnen sie in ihrem Haus im Bahweg. Mit viel Eigenarbeit wurde das Haus errichtet, berichtet der gelehrte

Landschaftsgärtner Kaufmann, der seinen Beruf nach der Lehre in Eendingen 45 Jahre lang für eine Freiburger Firma ausübte und in der Rente noch als Gemeindegärtner tätig ist. Ehefrau Renate hatte währenddessen alle Hände voll zu tun die vier Söhne zu versorgen und den Haushalt zu führen sowie auch in den Re-

ben zu arbeiten. Mittlerweile haben die beiden sieben Enkel und einen Urenkel, die sie regelmäßig besuchen. Sohn Oliver wohnt in der Wohnung über ihnen. Einmal im Jahr fliegen sie gemeinsam nach Spanien in den Urlaub. Auch der liebevoll gepflegte Garten kostet Zeit, zudem kennen die Bahlinger Alfred Kaufmann als langjährigen Vorsitzenden des Musikvereins, der seit 31 Jahren mit Leidenschaft Posaune spielt.

Bürgermeister Lotis überbrachte einen Geschenkkorb und Glückwünsche im Namen der Gemeinde und wünschte dem Ehepaar „noch viele schöne gemeinsame Jahre und Gesundheit.“ Einen Ratschlag hat Renate Kaufmann noch für eine lange und glückliche Ehe: „Nie gleich das Handtuch werfen, sondern nach einem Streit Lösungen suchen. Man kennt sich ja und muss den anderen auch mal nehmen, wie er ist, und das ist gut so.“

GOTTESDIENSTE IN BAHLINGEN

EVANGELISCHE
GOTTESDIENSTE | KIRCHL. VERANSTALTUNGEN

Bahlingen
Sa., 27.1., 14 Uhr Scouttreffen im Gemeindehaus. So., 28.1., 18.30 Uhr Abendgottesdienst mit Musikband und Imbiss in der Bergkirche, der Gottesdienst um 10 Uhr entfällt. Di., 30.1., 19.30 Uhr Konfirmandenelternabend im Gemeindehaus. Mi., 31.1., 15 Uhr Konfirmandenunterricht Gruppe 1; 16.30 Uhr Konfirmandenunterricht Gruppe 2 im Gemeindehaus; 16.15 bis 17.45 Uhr Flötenkreis im Jugendraum; 20 Uhr Kirchenchor im Gemeindehaus. Do., 1.2., 20 Uhr Posaunenchor im Gemeindehaus. Fr., 2.2., 14.45 Uhr Abfahrt zur Konfirrenzzeit am Feuerwehrhaus.

KATHOLISCHE
GOTTESDIENSTE | KIRCHL. VERANSTALTUNGEN

Eendingen-Riegel-Bahlingen
Eendingen Wallfahrtskirche (Wa) und St. Peter (StP)
Sa., 27.1., Wa 10.30 Uhr Beichte. So., 28.1., StP 10.30 Uhr Eucharistiefeier mit Taufe; Wa 19 Uhr Eucharistiefeier. Di., 30.1., Wa 9.30 Uhr Eucharistiefeier. Do., 1.2., Wa 18.30 Uhr Gebet um geistliche Berufung. Fr., 2.2., Eendingen Villa Schwobthaler 10.30 Uhr Wort-Gottes-Feier; Wa 11 Uhr Eucharistische Anbetung; StP 19 Uhr Eucharistiefeier.
Riegel/Bahlingen St. Martin
Sa., 27.1., Bahlingen Begegnungsstätte 18.30 Uhr Eucharistiefeier am Vorabend. So., 28.1., Riegel 10.30 Uhr Eucharistiefeier. Mi., 31.1., Rie-

gel St. Anton 18.30 Uhr Eucharistiefeier.

SONSTIGE
GOTTESDIENSTE | KIRCHL. VERANSTALTUNGEN

Liebzeller Gemeinschaft und EC-Jugendarbeit
Bahlingen, Saarstr. 23
So., 28.1., 11 Uhr Gottesdienst. Mo., 29.1., 18 Uhr Mädchenjugendarbeit bis 10 Jahre; 20 Uhr EC-Jugendkreis. Di., 30.1., 9.30 Uhr Spielgruppe o bis 3 Jahre; 17.30 Uhr Bubenjugendarbeit bis 10 Jahre.
Mi., 31.1., 9.30 Uhr Auszeit für Ladies; 18 Uhr Bubenjugendarbeit bis 10 Jahre; 19.30 Uhr Treff junger Leute. Do., 1.2., 17.30 Uhr Mädchenjugendarbeit bis 10 Jahre. Fr., 2.2., 17 Uhr Minijungchar 4 bis 6 Jahre.

KAISERSTÜHLER
WochenBericht

Redaktion	Telefon (07641) 9380-19 Fax (07641) 9380-10 E-Mail redaktion@kaiserstuehler-wochenbericht.de mittwochs, 18 Uhr
Redaktionsschluss	
Redaktionsleitung	Ines Heiny
Anzeigen	Telefon (07641) 9380-51 + 52 Fax (07641) 9380-50 E-Mail anzeigen@kaiserstuehler-wochenbericht.de mittwochs, 17 Uhr
Anzeigenschluss	
Werbeberatung	Beate Walz Tel. (07641) 9380-43, Fax 9380-943 E-Mail: walz@wzo.de Claudia Herget Tel. (07641) 9380-41, Fax 9380-941 E-Mail: herget@wzo.de
Zustellung	Telefon (07641) 9380-0 Fax (07641) 9380-30 E-Mail zustellung@wzo.de
Verlagsadresse	WochenZeitungen am Oberheim Verlags GmbH Denzlinger Straße 42, 79312 Emmendingen Telefon (07641) 9380-0 Öffnungszeiten: Mo.-Do. 8-12 und 13-17 Uhr, Fr. 8-13.30 Uhr
Postanschrift	Postfach 1327, 79303 Emmendingen
Geschäftsstellen	Eendingen: Vollherbst-Koch, Hauptstr. 72 Eichstetten: Hiss Fachmarkt GmbH, Bruckmatten 45
Internet	www.wzo.de

IMPRESSUM

HERAUSGEBER:
Wochenzeitungen am Oberheim Verlags-GmbH, Denzlinger Straße 42, 79312 Emmendingen, Tel. (0 76 41) 93 80-0
redaktion@kaiserstuehler-wochenbericht.de
anzeigen@kaiserstuehler-wochenbericht.de

GESCHÄFTSFÜHRUNG:
Clemens Merkle

REDAKTIONSLISTUNG:
Ines Heiny

ERSCHEINUNGSWEISE: freitags
AUFLAGE: 19.775 Exemplare

DRUCK UND VERSAND:
Freiburger Druck GmbH & Co. KG

Der Nachdruck ist nur mit schriftlicher Genehmigung des Verlages gestattet. Keine Haftung für unverlangt eingelangtes Text- und Bildmaterial. Es gilt die Anzeigenpreisliste Nr. 14 vom 1. Januar 2018.

MVO ABC SÜDWEST
MedienVerband Oberheim